

Größenbezeichnung von BekleidungTeil 2: Primär- und Sekundärmaße
Deutsche Fassung EN 13402-2:2002**DIN****EN 13402-2**

ICS 61.020

Ersatz für
DIN 61516-2:1978-11

Size designation of clothes —
Part 2: Primary and secondary dimensions;
German version EN 13402-2:2002

Désignation des tailles de vêtements —
Partie 2: Mesures primaires et secondaires;
Version allemande EN 13402-2:2002

Die Europäische Norm EN 13402-2:2002 hat den Status einer Deutschen Norm.

Nationales Vorwort

Diese Europäische Norm wurde vom Technischen Komitee CEN/TC 248 „Textilien und textile Erzeugnisse“, dessen Sekretariat von BSI gehalten wird, erarbeitet.

Für die deutsche Mitarbeit ist der Arbeitsausschuss TEX/CEN-BG „Größenbezeichnung von Bekleidungsstücken“ des Normenausschusses Textilnorm zuständig.

Änderungen

Gegenüber DIN 61516-2:1978-11 wurden folgende Änderungen vorgenommen:

- a) Die Tabelle für Körperkennmaße wurde erweitert und in Tabelle 1 in Primär- und Sekundärmaße unterteilt.
- b) Die Beispiele für Kleidungsstücke wurden auf ein Minimum reduziert und in Tabelle 1 eingefügt.

Frühere Ausgaben

DIN 61516-2: 1978-11

Fortsetzung 5 Seiten EN

— Leerseite —

Deutsche Fassung

Größenbezeichnung von Bekleidung
Teil 2: Primär- und Sekundärmaße

Size designation of clothes —
Part 2: Primary and secondary dimensions

Désignation des tailles de vêtements —
Partie 2: Mesures primaires et secondaires

Diese Europäische Norm wurde vom CEN am 24. Januar 2002 angenommen.

Die CEN-Mitglieder sind gehalten, die CEN/CENELEC-Geschäftsordnung zu erfüllen, in der die Bedingungen festgelegt sind, unter denen dieser Europäischen Norm ohne jede Änderung der Status einer nationalen Norm zu geben ist. Auf dem letzten Stand befindliche Listen dieser nationalen Normen mit ihren bibliographischen Angaben sind beim Management-Zentrum oder bei jedem CEN-Mitglied auf Anfrage erhältlich.

Diese Europäische Norm besteht in drei offiziellen Fassungen (Deutsch, Englisch, Französisch). Eine Fassung in einer anderen Sprache, die von einem CEN-Mitglied in eigener Verantwortung durch Übersetzung in seine Landessprache gemacht und dem Management-Zentrum mitgeteilt worden ist, hat den gleichen Status wie die offiziellen Fassungen.

CEN-Mitglieder sind die nationalen Normungsinstitute von Belgien, Dänemark, Deutschland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Irland, Island, Italien, Luxemburg, Malta, Niederlande, Norwegen, Österreich, Portugal, Schweden, Schweiz, Spanien, der Tschechischen Republik und dem Vereinigten Königreich.



EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG
EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION

Management-Zentrum: rue de Stassart, 36 B-1050 Brüssel

Inhalt

	Seite
Vorwort	2
Einleitung	2
1 Anwendungsbereich	3
2 Normative Verweisungen	3
3 Begriffe	3
4 Festlegung von Primär- und Sekundärmaßen bei Bekleidungsstücken	3

Vorwort

Diese Europäische Norm wurde vom CEN/TC 248 „Textilien und textile Erzeugnisse“ erarbeitet, dessen Sekretariat von BSI gehalten wird.

Sie ist aus einer Normenreihe, die erarbeitet wurde, um die Größenbezeichnung von Bekleidung festzulegen. Weitere Normen in der Reihe haben die folgenden Titel:

EN 13402-1, *Größenbezeichnung von Bekleidung — Teil 1: Begriffe und Verfahren für die Messung am Körper (ISO 3635:1981, modifiziert)*.

prEN 13402-3, *Größenbezeichnung von Bekleidung — Teil 3: Maße und Sprungmaße*.

prEN 13402-4, *Größenbezeichnung von Bekleidung — Teil 4: Codierungssystem*.

Dieses Europäische Dokument muss den Status einer nationalen Norm erhalten, entweder durch Veröffentlichung eines identischen Textes oder durch Anerkennung bis September 2002, und etwaige entgegenstehende nationale Normen müssen bis September 2002 zurückgezogen werden.

Entsprechend der CEN/CENELEC-Geschäftsordnung sind die nationalen Normungsinstitute der folgenden Länder gehalten, diese Europäische Norm zu übernehmen: Belgien, Dänemark, Deutschland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Irland, Island, Italien, Luxemburg, Malta, Niederlande, Norwegen, Österreich, Portugal, Schweden, Schweiz, Spanien, die Tschechische Republik und das Vereinigte Königreich.

Einleitung

Unterschiedliche Größensysteme in Europa bedeuten, dass unterschiedliche Größenbezeichnungen für Bekleidung, die in Europa im Gebrauch sind, Personen mit identischen oder fast identischen Körpermaßen passen.

Diese Europäische Norm ist ein Bezugsdokument für ein genormtes Europäisches System der Größenbezeichnungen für unterschiedliche Arten von Bekleidungsstücken.

1 Anwendungsbereich

Diese Europäische Norm legt Primär- und Sekundärmaße für festgelegte Arten von Bekleidungsstücken fest, die in Verbindung mit EN 13402-1 angewendet werden.

Das vorrangige Ziel dieser Europäischen Norm besteht darin, ein System der Größenbezeichnungen zu erstellen, mit dem Hersteller und Händler den Käufern (in einfacher, direkter und sinnvoller Weise) die Körpermaße der Person angeben, der das Kleidungsstück passen soll. Das vorliegende Bezeichnungssystem wird die Auswahl passender Bekleidungsstücke erleichtern, wenn die Körpergröße der Person (angegeben durch die festgelegten Maße) nach EN 13402-1 bestimmt wurde.

Das Größenbezeichnungssystem basiert auf den Körpermaßen und nicht auf den Fertigmaßen von Bekleidungsstücken. Die Auswahl der Maße von Bekleidungsstücken wird üblicherweise von Designern und Herstellern festgelegt, die geeignete Toleranzen aufstellen, um dem Typ, Tragbereich, Style, Schnitt und modischen Elementen des Bekleidungsstückes Rechnung zu tragen.

2 Normative Verweisungen

Diese Europäische Norm enthält durch datierte oder undatierte Verweisungen Festlegungen aus anderen Publikationen. Diese normativen Verweisungen sind an den jeweiligen Stellen im Text zitiert, und die Publikationen sind nachstehend aufgeführt. Bei datierten Verweisungen gehören spätere Änderungen oder Überarbeitungen nur zu dieser Europäischen Norm, falls sie durch Änderung oder Überarbeitung eingearbeitet sind. Bei undatierten Verweisungen gilt die letzte Ausgabe der in Bezug genommenen Publikation (einschließlich Änderungen).

EN 13402-1:2001, *Größenbezeichnung von Bekleidung — Teil 1: Begriffe und Verfahren für die Messung am Körper (ISO 3635:1981, modifiziert)*.

3 Begriffe

Für die Anwendung dieser Europäischen Norm gelten die folgenden Begriffe.

3.1

Primärmaß

dasjenige Körpermaß, in Zentimetern, das zur Zuweisung einer geeignet bemessenen Kleidung für einen Träger verwendet werden muss [EN 13402-1:2001-03]

3.2

Sekundärmaß

dasjenige Körpermaß, in Zentimetern, oder bei Strumpfhosen die Körpermasse (kg) –, das zusätzlich zur Zuweisung einer geeignet bemessenen Kleidung für einen Träger verwendet werden kann [EN 13402-1:2001-03]

3.3

Cup-Größe

Differenz zwischen dem Unterbrustumfang und dem Brustumfang

4 Festlegung von Primär- und Sekundärmaßen bei Bekleidungsstücken

Primär- und Sekundärmaße werden entsprechend Tabelle 1 festgelegt. Diese Körpermaße stellen die Grundlage für die produktunabhängige Festlegung von Bekleidungsgrößen für die unterschiedlichsten Bekleidungsstücke wie Jacken, Röcke, Unterwäsche, Miederwaren und Kopfbedeckungen dar.

Körpermaße werden getrennt für Herren, Damen, Jungen- und Mädchenbekleidung aufgeführt.

Für Kleinkinder wird nur die Körperhöhe als Primärmaß verwendet, siehe EN 13402-1:2001, 3.13. Das Primärmaß stellt die Basisgröße des Kennzeichnungssystems dar.

Die Körperhöhen und Umfänge werden nach EN 13402-1 gemessen. Das Primärmaß stellt die Basisgröße des Kennzeichnungssystems dar.

EN 13402-2:2002 (D)

Eine Anzahl der Sekundärmaße — gemäß Tabelle 1 — können in einem solchen Kennzeichnungssystem verwendet werden.

Das folgende Beispiel verdeutlicht den Gebrauch der Tabelle: Die relevante Größenangabe einer Jacke wird mit dem Brustumfang auf einem Piktogramm angegeben. Wahlweise können auch der Taillenumfang und/oder die Körperhöhe angegeben werden.

Die Schuhgröße ist ein Code, der auf der Fußlänge in cm beruht.

Die Handgröße ist ein Code, der auf dem Handumfang in cm beruht (siehe EN 13402-1).

Tabelle 1 — Primär- und Sekundärmaße bei Bekleidungsstücken

Bekleidungsstücke für Maße	Herren		Damen		Jungen		Mädchen	
	PD ^a	SD ^b	PD	SD	PD	SD	PD	SD
1. Oberbekleidung								
Jacken	Brustumfang	Höhe Taillen- umfang	Brustumfang	Höhe Hüftumfang	Höhe	Brustumfang	Höhe	Brustumfang
Anzüge, Kostüme	Brustumfang Taillen- umfang	Höhe Innere Beinlänge ^f	Brustumfang	Höhe Hüftumfang	Höhe	Brustumfang	Höhe	Brustumfang
Mäntel	Brustumfang	Höhe	Brustumfang	Höhe	Höhe	Brustumfang	Höhe	Brustumfang
Hosen/Shorts	Taillen- umfang	Höhe Innere Beinlänge ^f	Taillen- umfang	Höhe Hüftumfang Innere Beinlänge ^f	Höhe	Taillen- umfang	Höhe	Taillen- umfang
Röcke	—	—	Taillen- umfang	Höhe Hüftumfang	—	—	Höhe	Taillen- umfang
Kleider	—	—	Brustumfang	Höhe Hüftumfang Taillen- umfang ^f	—	—	Höhe	Brustumfang
Strickwaren: Strick- jacken, Pullover, T- Shirts	Brustumfang	Höhe	Brustumfang	Höhe	Höhe	Brustumfang	Höhe	Brustumfang
Hemden	Halsumfang	Höhe Armlänge	—	—	Höhe	Halsumfang	—	—
Blusen	—	—	Brustumfang	Höhe	—	—	Höhe	Brustumfang
2. Unterwäsche								
Unterhemden	Brustumfang	Höhe	Brustumfang	Höhe	Höhe	Brustumfang	Höhe	Brustumfang
Unterhosen	Taillen- umfang	Höhe	Taillen- umfang	Höhe Hüftumfang	Höhe	Taillen- umfang	Höhe	Taillen- umfang
Schlafanzüge Nachtwäsche für Damen	Brustumfang	Höhe Taillen- umfang	Brustumfang	Höhe Taillen- umfang ^f Hüftumfang	Höhe	Brustumfang	Höhe	Brustumfang
Badeanzüge/- bekleidung und Bodies	Taillen- umfang	Höhe ^f Brustumfang	Brustumfang	Höhe ^f Hüftumfang Unterbrust- umfang	Höhe	Brustumfang Taillen- umfang	Höhe	Unterbrust- umfang Brustumfang
3. Miederwaren								
Büstenhalter	—	—	Unterbrust- umfang Brustumfang	Cup-Größe ^c	—	—	Unterbrust- umfang Brustumfang	Cup-Größe
Miederwaren/Ober- und Ganzkörper	—	—	Unterbrust- umfang Brustumfang	Höhe Hüftumfang Taillen- umfang	—	—	—	—
Miederwaren/ Unterer Körper	—	—	Taillen- umfang Hüftumfang	Höhe	—	—	—	—
4. Strumpfhosen	—	—	Höhe	Taillen- umfang Gewicht	Höhe	—	Höhe	—

Tabelle 1 (fortgesetzt)

Bekleidungsstücke für Maße	Herren		Damen		Jungen		Mädchen	
	PD ^a	SD ^b	PD	SD	PD	SD	PD	SD
5. Strümpfe	—	—	Fußlänge	—	Fußlänge	—	Fußlänge	—
6. Socken	Fußlänge ^d	—	Fußlänge	—	Fußlänge	—	Fußlänge	—
7. Handschuhe	Hand- umfang ^e	—	Handumfang	—	Handumfang	—	Handumfang	—
8. Hüte und Mützen	Kopfumfang	—	Kopfumfang	—	Kopfumfang	—	Kopfumfang	—
<p>^a PD: Primärmaß ^b SD: Sekundärmaß ^c Definition: siehe Abschnitt 3 ^d Fußlänge/Schuhgröße ^e Handgröße ^f Maße, die für die Codierung nicht benötigt werden</p>								